



**DYREKTOR  
ZARZĄDU ZLEWNI WÓD POLSKICH  
W GLIWICACH  
PAŃSTWOWEGO GOSPODARSTWA WODNEGO  
WODY POLSKIE**

GL.ZUZ.1.421.169.2019.JPŁ

Gliwice, 7 maja 2019 r.

**DECYZJA**

Na podstawie art. 389 pkt 6 w związku z art. 16 pkt 65 lit. a), art. 17 ust. 1 pkt 4, art. 397 ust. 3 pkt 2, art. 400 ust. 6 i ust. 8, art. 403 i art. 407 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (tekst jedn. Dz. U. z 2018 r. poz. 2268 z późn. zm.) oraz art. 104 i art. 107 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jedn. Dz. U. z 2018 r. poz. 2096 z późn. zm.), po rozpatrzeniu wniosku z dnia 28 lutego 2019 r. (data wpływu: 26 marca 2019 r.) znak 922/JZ/02/2019 (będący uzupełnieniem wniosku z dnia 27 grudnia 2018 r., który pozostał bez rozpatrzenia) Pani Małgorzaty Szafron – Szendzielorz z Szafron Szendzielorz Projekt, 43-215 Studzienice, ul. Św. Jana Pawła II 43B, będącej Pełnomocnikiem Jastrzębskiej Spółki Węglowej S.A., 44-330 Jastrzębie-Zdrój, Al. Jana Pawła II 4, Oddział KWK Knurów – Szczygłowice, 44-190 Knurów, ul. Dworcowa 1, w sprawie wydania pozwolenia wodnoprawnego w ramach inwestycji pn.: „Zadanie 2. Budowa rurociągu kanalizacyjnego  $\varnothing$  1200 mm odprowadzającego wody pompowe o długości 228 mb przy ul. Wodnej”, na przebudowę urządzenia wodnego, tj. rowu Bojkowskiego (O-7) polegającą na: odmuleniu/pogłębieniu rowu, umocnieniu skarp i dna rowu do 150 mb (134 mb) oraz na przebudowie odcinka zarurowanego w rejonie ul. Wodnej o łącznej długości do 250 mb (234,5 mb).

**Dyrektor Zarządu Zlewni Wód Polskich w Gliwicach  
orzeka**

**I. Jastrzębska Spółka Węglowa S.A., 44-330 Jastrzębie – Zdrój, Al. Jana Pawła II 4 Oddział KWK Knurów – Szczygłowice, 44-190 Knurów, ul. Dworcowa 1, otrzymuje pozwolenie wodnoprawne na przebudowę urządzenia wodnego – rowu Bojkowskiego (O-7) wraz z przyczółkami na działkach ewidencyjnych o numerach: 613/167 (AR\_3), 890/167 (AR\_3), 608/138 (AR\_3), 612/167 (AR\_3), 464/138 (AR\_3), 463/138 (AR\_3), 660/42 (AR\_6), 184/43 (AR\_6), 662/39 (AR\_6), 664/39 (AR\_6), 37 (AR\_6), 666/35 (AR\_6), 668/28 (AR\_6), 27 (AR\_6), 346/28 (AR\_6), 345/28 (AR\_6), obręb 0002 Gierałtówce, z zakresem obejmującym:**

1) Wykonanie rowu otwartego wraz z umocnieniem (umocnienie układać na warstwie geowłókniny 500 g/m<sup>2</sup> i 10 cm podsypce piaskowej) - odcinek nr 1, o parametrach:

- długość: 10,0 mb;
- szerokość dna: 0,6 m;
- spadek podłużny: 0,3 %;
- umocnienie dna: płyty 90x60x10 cm;
- nachylenie skarp: 1:1;
- umocnienie skarp: płyty 90x60x10 cm – 3 rzędy;
- skarpy powyżej płyt wyrównać z humusowaniem o gr. 10 m i obsiać mieszkanką traw;
- współrzędne geodezyjne w układzie PL-ETRF2000:
  - ✓ początek: X = 5565472.6528, Y = 6552351.8646;
  - ✓ koniec: X = 5565472.5958, Y = 6552341.8620;

Wraz z wykonaniem przyczółka nr 1 (wylotowego) w konstrukcji żelbetowej o rozpiętości 3,2 m, zlokalizowanego na zakończeniu rowu otwartego (odcinek nr 1) i początku rowu zamkniętego (odcinek nr 2).

Współrzędne geodezyjne przyczółka w układzie PL-ETRF2000: X = 5565472.5958, Y = 6552341.8620.

2) Wykonanie rowu zamkniętego - odcinek nr 2, o parametrach

- długość: 47,0 mb;

- konstrukcja: przepust skrzynkowy żelbetowy o przekroju 1200 x1200 mm (elementy łączyć klamrami);
  - spadek podłużny: 0,3 %;
  - współrzędne geodezyjne w układzie PL-ETRF2000:
    - ✓ początek: X = 5565472.5958, Y = 6552341.8620;
    - ✓ koniec: X = 5565474.0235, Y = 6552295.0921;
- 3) Wykonanie rowu otwartego umocnionego - odcinek nr 3, o parametrach
- długość: 83,0 mb;
  - konstrukcja: koryto żelbetowe o przekroju 1200 x1200 mm (elementy łączyć klamrami);
  - spadek podłużny: 0,3 %;
  - współrzędne geodezyjne w układzie PL-ETRF2000:
    - ✓ początek: X = 5565474.0235, Y = 6552295.0921;
    - ✓ załom: X = 5565474.1592, Y = 6552292.3430;
    - ✓ załom: X = 5565475.0811, Y = 6552287.4706;
    - ✓ koniec: X = 5565499.6209, Y = 6552216.3319;
- 4) Wykonanie rowu zamkniętego - odcinek nr 4, o parametrach
- długość: 37,5 mb;
  - konstrukcja: przepust skrzynkowy żelbetowy o przekroju 1200 x1200 mm (elementy łączyć klamrami);
  - spadek podłużny: 0,3 %;
  - współrzędne geodezyjne w układzie PL-ETRF2000:
    - ✓ początek: X = 5565499.6209, Y = 6552216.3319;
    - ✓ studnia: X = 5565506.1308, Y = 6552197.7517;
    - ✓ koniec: X = 5565502.1431, Y = 6552180.1472;
- 5) Wykonanie rowu otwartego umocnionego - odcinek nr 5, o parametrach
- długość: 41,0 mb;
  - konstrukcja: koryto żelbetowe o przekroju 1200 x1200 mm (elementy łączyć klamrami);
  - spadek podłużny: 0,3 %;
  - współrzędne geodezyjne w układzie PL-ETRF2000:
    - ✓ początek: X = 5565502.1431, Y = 6552180.1472;
    - ✓ załom: X = 5565498.3258, Y = 6552165.5963;
    - ✓ załom: X = 5565497.5333, Y = 6552160.2883;
    - ✓ załom: X = 5565497.7576, Y = 6552153.4130;
    - ✓ załom: X = 5565500.0436, Y = 6552149.3348;
    - ✓ koniec: X = 5565505.5638, Y = 6552142.2089;
- 6) Wykonanie rowu zamkniętego - odcinek nr 6, o parametrach
- długość: 150,0 mb;
  - konstrukcja: przepust skrzynkowy żelbetowy o przekroju 1200 x1200 mm (elementy łączyć klamrami);
  - spadek podłużny: 0,3 %;
  - współrzędne geodezyjne w układzie PL-ETRF2000:
    - ✓ początek: X = 5565505.5638, Y = 6552142.2089;
    - ✓ studnia: X = 5565522.2673, Y = 6552120.1803;
    - ✓ studnia: X = 5565534.5723, Y = 6552054.5195;
    - ✓ koniec: X = 5565574.3411, Y = 6552016.1250;

Wraz z wykonaniem przyczółka nr 2 (wlotowego) w konstrukcji żelbetowej o rozpiętości 6,0 m, zlokalizowanego na zakończeniu rowu zamkniętego (odcinek nr 6).

Współrzędne geodezyjne przyczółka w układzie PL-ETRF2000: X = 5565574.3411, Y = 6552016.1250.

Celem przebudowy rowu jest zwiększenie jego przepustowości w rejonie ul. Konopnickiej i ul. Wodnej w Gierałtowicach, tak aby umożliwić przejście wód pompowanych przez pompownię zlokalizowaną przy ul. Obrońców Granicy.

- II. Ustalić uprawnionemu następujące obowiązki i warunki wynikające z pozwolenia:
  - 1) Prace wykonać zgodnie z operatem wodnoprawnym, uzyskanymi uzgodnieniami i decyzjami oraz warunkami określonymi w niniejszym pozwoleniu;
  - 2) Wszelkie prace wykonywać w sposób zapewniający, iż wody powierzchniowe i podziemne nie zostaną zanieczyszczone, dotyczy to szczególnie pracy sprzętu zmechanizowanego;
  - 3) Poność odpowiedzialność za szkody powstałe w związku z prowadzeniem robót, jak i powstałe w związku z eksploatacją urządzeń;
  - 4) Wszystkie urządzenia objęte niniejszym pozwoleniem utrzymywać w stałej sprawności techniczno-eksploatacyjnej;
  - 5) Wszelkie awarie urządzeń należy natychmiast usuwać;
  - 6) Po zakończeniu prac teren uporządkować;
  - 7) Pokrycia ewentualnych nieprzewidzianych szkód w przypadku naruszenia interesów osób trzecich.
- III. Pozwolenia wodnoprawnego udziela się na podstawie nw. dokumentów:
  - 1) „Operatu wodnoprawnego na przebudowę rowu Bojkowskiego przy ul. Konopnickiej i Wodnej w Gierałtowicach w ramach inwestycji pn. Zadanie 2. „Budowa rurociągu kanalizacyjnego Ø1200 mm odprowadzającego wody pompowe o długości 228 mb przy ul. Wodnej”. Inwestor: Jastrzębska Spółka Węglowa S.A., Al. Jana Pawła II, 44-330 Jastrzębie – Zdrój Oddział KWK Knurów – Szczygłowice, ul. Dworcowa 1, 44-190 Knurów” opracowanego we wrześniu 2018 r. przez mgr inż. Jarosława Zaparaniuka, Szafron Szendzielorz Projekt, 43-215 Studzienice, ul. Św. Jana Pawła II 43 B – przekazanego przy piśmie nr 922/JZ/02/2019 z dnia 28 lutego 2019 r.;
  - 2) Decyzji Wójta Gminy Gierałtowice Nr 30/2018 z dnia 11 października 2018 r. o ustaleniu lokalizacji inwestycji celu publicznego (znak: PP.6733.26.2018.GN).
- IV. Nie ustala się czasu obowiązywania pozwolenia wodnoprawnego na wykonanie urządzeń wodnych, zgodnie z art. 400 ust. 6 ustawy Prawo wodne.
- V. Pozwolenie wodnoprawne nie rodzi praw do nieruchomości i urządzeń wodnych koniecznych do jego realizacji oraz nie narusza praw własności i uprawnień osób trzecich, przysługujących wobec tych nieruchomości i urządzeń.
- VI. Wnioskodawcy, który nie uzyskał praw do nieruchomości lub urządzeń wodnych koniecznych do realizacji pozwolenia wodnoprawnego, nie przysuguje roszczenie o zwrot nakładów w związku z otrzymaniem pozwolenia.
- VII. Właściciel urządzenia wodnego zgłasza posiadane urządzenie wodne Wodom Polskim w celu wpisania do systemu informacyjnego gospodarowania wodami w terminie 60 dni od dnia przystąpienia do użytkowania tego urządzenia.
- VIII. Wnioskodawca w dniach 2 stycznia 2019 r. i 19 lutego 2019 r. uiścił opłatę w łącznej wysokości 221,34 zł (dwieście dwadzieścia jeden złotych 34/100) na rachunek bankowy Wód Polskich (dokumenty potwierdzające dokonanie wpłat w aktach).

### **Uzasadnienie**

Wnioskiem z dnia 28 lutego 2019 r. (data wpływu: 26.03.2019 r.) znak 922/JZ/02/2019 (będącym uzupełnieniem wniosku z dnia 27 grudnia 2018 r., który pozostał bez rozpatrzenia) Jastrzębska Spółka Węglowa S.A., 44-330 Jastrzębie-Zdrój, Al. Jana Pawła II 4, Oddział KWK Knurów – Szczygłowice, 44-190 Knurów, u. Dworcowa 1, działająca przez Pełnomocnika w osobie Pani Małgorzaty Szafron – Szendzielorz z Szafron Szendzielorz Projekt, 43-215 Studzienice, ul. Św. Jana Pawła II 43B, wystąpiła do Dyrektora Zarządu Zlewni Wód Polskich w Gliwicach z wnioskiem o wydanie pozwolenia wodnoprawnego w ramach inwestycji pn.: „Zadanie 2. Budowa rurociągu kanalizacyjnego Ø 1200 mm odprowadzającego wody pompowe o długości 228 mb przy ul. Wodnej”, na przebudowę urządzenia wodnego, tj. rowu Bojkowskiego (O-7) polegającą na: odmuleniu/pogłębieniu rowu, umocnieniu skarp i dna rowu do 150 mb

(134 mb) oraz na przebudowie odcinka zarurowanego w rejonie ul. Wodnej o łącznej długości do 250 mb (234,5 mb).

Dyrektor Zarządu Zlewni Wód Polskich w Gliwicach, na podstawie art. 61 § 4 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego, pismem z dnia 1 kwietnia 2019 r. zawiadomił strony postępowania o wszczęciu postępowania w sprawie wydania pozwolenia wodnoprawnego w ramach inwestycji pn.: „Zadanie 2. Budowa rurociągu kanalizacyjnego Ø 1200 mm odprowadzającego wody pompowe o długości 228 mb przy ul. Wodnej”, na przebudowę urządzenia wodnego, tj. rowu Bojkowskiego (O-7) polegającą na: odmuleniu/pogłębieniu rowu, umocnieniu skarp i dna rowu do 150 mb (134 mb) oraz na przebudowie odcinka zarurowanego w rejonie ul. Wodnej o łącznej długości do 250 mb (234,5 mb).

Jednocześnie, zgodnie z art. 400 ust. 7 ustawy Prawo wodne podano informację o wszczęciu postępowania o wydanie przedmiotowego pozwolenia wodnoprawnego do publicznej wiadomości na tablicy ogłoszeń Zarządu Zlewni w Gliwicach oraz na stronie BIP. Pozostałe strony postępowania zostały zawiadomione według obwieszczenia w sposób określony w art. 401 ust. 3 i ust. 4 ustawy Prawo wodne, tj. poprzez podanie do publicznego ogłoszenia zgodnie z art. 49 Kodeksu postępowania administracyjnego w Starostwie Powiatowym w Gliwicach i Urzędzie Gminy Gierałtówice. Ponadto, zgodnie z art. 10 § 1 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego, organ zapewnił stronom możliwość składania uwag i wniosków, a także wypowiedzenia się w terminie do dnia 19 kwietnia 2019 r., co do zebranych dowodów i materiałów oraz zgłoszonych żądań przed wydaniem decyzji w przedmiotowej sprawie. Strony nie skorzystały z powyższego uprawnienia.

Zgodnie z art. 389 pkt 6 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne, pozwolenie wodnoprawne wymagane jest na wykonanie urządzeń wodnych, którymi zgodnie z art. 16 pkt 65 lit. a) są urządzenia lub budowle służące do kształtowania zasobów wodnych lub korzystania z tych zasobów, w tym m.in. urządzenia lub budowle piętrzące, przeciwpowodziowe i regulacyjne, a także kanały i rowy.

W myśl art. 17 ust. 1 pkt 4 ustawy Prawo wodne przepisy dotyczące wykonania urządzeń wodnych stosuje się odpowiednio do przebudowy, rozbudowy lub likwidacji tych urządzeń, z wyłączeniem robót związanych z utrzymywaniem urządzeń wodnych w celu zachowania ich funkcji.

Zgodnie z art. 407 ust. 1 ustawy Prawo wodne pozwolenie wodnoprawne wydaje się na wniosek, do którego, zgodnie z ust. 2, dołącza się wymagane ww. przepisem materiały.

Zgodnie z art. 400 ust. 8 ww. ustawy, pozwolenie wodnoprawne wydaje się na podstawie operatu wodnoprawnego oraz zgromadzonych w toku postępowania dowodów, dokumentów i informacji.

Zgodnie z dyspozycją wynikającą z art. 403 ust. 1 ustawy Prawo wodne, w pozwoleniu wodnoprawnym ustala się cel projektowanych do wykonania urządzeń wodnych i innych robót, cel i zakres korzystania z wód, warunki wykonywania uprawnienia oraz obowiązki niezbędne ze względu na ochronę zasobów środowiska, interesów ludności i gospodarki, w zasięgu oddziaływania zamierzonego korzystania z wód lub planowanych do wykonania urządzeń wodnych.

Celem przebudowy rowu jest zwiększenie jego przepustowości w rejonie ul. Konopnickiej i ul. Wodnej w Gierałtówicach, tak aby umożliwić przejście wód pompowanych przez pompownię zlokalizowaną przy ul. Obrońców Granicy.

Po analizie dostępnych w sprawie materiałów stwierdzono, iż lokalizacja urządzeń wodnych oraz wnioskowany sposób korzystania z wód nie narusza ustaleń planu gospodarowania wodami na obszarze dorzecza Odry, ustaleń planów ochrony i planów zadań ochronnych dla obszarów chronionych, ustaleń planu zarządzania ryzykiem powodziowym, ustaleń planu przeciwdziałania skutkom suszy, ustaleń programu ochrony wód morskich, ustaleń krajowego programu oczyszczania ścieków komunalnych, decyzji o ustaleniu lokalizacji inwestycji celu publicznego oraz nie narusza wymagań ochrony zdrowia ludzi, środowiska, ochrony przyrody i dóbr kultury wpisanych do rejestru zabytków oraz wynikających z przepisów ustawy oraz przepisów odrębnych (art. 396 ust. 1 ustawy Prawo wodne).

Planowane zamierzenie inwestycyjne jest zgodne z Decyzją Nr 30/2018 Wójta Gminy Gierałtówice z dnia 11 października 2018 r. o ustaleniu lokalizacji inwestycji celu publicznego (znak: PP.6733.26.2018.GN).

Zgodnie z Planem gospodarowania wodami na obszarze dorzecza Odry, określonym Uchwałą Rady Ministrów z dnia 22 lutego 2011 r. (M.P. Nr 40, poz. 451), zaktualizowanym w rozporządzeniu Rady Ministrów z dnia 18 października 2016 r. w sprawie Planu gospodarowania wodami na obszarze dorzecza Odry (Dz. U. z 2016 r. poz. 1967), przedmiotowe zamierzenie znajduje się w Regionie Wodnym Górnej Odry, w zlewni:

- jednolitej części wód powierzchniowych JCWP- PLRW600061162299 o nazwie „Jasienica do Ornontowickiego Potoku włącznie”;
- jednolitej części wód podziemnych JCWPd o kodzie PLGW6000129.

Przedmiotowe przedsięwzięcie będzie realizowane poza: strefami ochronnymi ujęć wód podziemnych, obszarami form ochrony przyrody, o których mowa w ustawie o ochronie przyrody utworzone bądź ustanowione na podstawie ustawy o ochronie przyrody oraz poza obszarem szczególnego zagrożenia powodzią.

W toku postępowania organ stwierdził, iż wnioskowany projektowany sposób korzystania z wód nie narusza ustaleń dokumentów określonych w art. 396 ust. 1 pkt 1-6 ustawy Prawo wodne ani wymagań, o których mowa w art. 396 ust. 1 pkt 8 ww. ustawie, tym samym nie zaistniały przesłanki do odmowy wydania wnioskowanego pozwolenia wodnoprawnego, określone w art. 399 ustawy Prawo wodne, wobec czego po przeprowadzeniu postępowania administracyjnego, na podstawie całości przedłożonej dokumentacji, udzielono wnioskowanego pozwolenia.

Zgodnie z art. 400 ust. 6 ustawy Prawo wodne organ nie ustalił czasu obowiązywania pozwolenia wodnoprawnego na wykonanie urządzenia wodnego, o czym poinformował w pkt IV. niniejszej decyzji.

Zgodnie z art. 393 ust. 4 ustawy Prawo wodne informację, że pozwolenie wodnoprawne nie rodzi praw do nieruchomości i urządzeń wodnych koniecznych do jego realizacji oraz nie narusza prawa własności i uprawnień osób trzecich przysługujących wobec tych nieruchomości i urządzeń, zamieszcza się w pozwoleniu wodnoprawnym – informacja ta została zamieszczona w punkcie V. i VI. niniejszej decyzji.

Zgodnie z art. 398 ust. 1 i ust. 3 ustawy Prawo wodne, za udzielenie zgody wodnoprawnej, o której mowa w art. 388 ust. 1 pkt 1-3 ponosi się opłatę. Za wydanie pozwolenia wodnoprawnego stawka opłaty wynosi 221,34 zł, zgodnie z Obwieszczeniem Ministra Gospodarki Morskiej i Żeglugi Śródlądowej z dnia 12 października 2018 r. w sprawie wysokości stawek opłat za udzielenie zgód wodnoprawnych obowiązujących od dnia 1 stycznia 2019 r. – informacja o pobraniu opłaty została umieszczona w punkcie VIII. niniejszej decyzji.

Wobec powyższego na podstawie przepisów wskazanych w podstawie prawnej, orzeczono jak w sentencji.

### Pouczenie

Od niniejszej decyzji na podstawie art. 127 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego służy stronie prawo wniesienia odwołania do Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej Wód Polskich w Gliwicach, 44-100 Gliwice, ul. Sienkiewicza 2, za pośrednictwem Dyrektora Zarządu Zlewni Wód Polskich w Gliwicach, 44-100 Gliwice, ul. Robotnicza 2, w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia.

Zgodnie z art. 127a ustawy Kodeks postępowania administracyjnego, w trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania stronie przysługuje prawo do zrzeczenia się prawa do wniesienia odwołania i z dniem doręczenia Dyrektorowi Zarządu Zlewni Wód Polskich w Gliwicach oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, niniejsza decyzja stanie się ostateczna i prawomocna.



Dyrektor Zarządu Zlewni Wód Polskich  
w Gliwicach

Z-CADYREKTORA



Marcin Nowak